

این نشریه از طریق ترجمه محتوای تحلیلی به بررسی مسائل زیر می‌پردازد:
۱- سیاست‌های آمریکا در غرب آسیا
۲- مسائل داخلی رژیم صهیونیستی و گاه‌ما مسائل داخلی آمریکا
۳- محور مقاومت، حوزه خلیج فارس، اروپا، قفقاز و آسیای میانه
۴- موضوعات مربوط به سیاست داخلی و خارجی ایران، برجام، اعتراضات مردمی و رهبری
۵- توییت‌های منتشر شده از سوی فعالان و مقام‌های سیاسی جهان.



برجام

حمله روسیه به اوکراین بر توافق هسته‌ای تاثیر دارد؟

امکان وجود دارد که خواسته‌های اخیر روسیه مذاکرات را مخدوش کند. ولی نصر، استاد روابط بین‌الملل و مطالعات غرب آسیا در دانشگاه جانز هاپکینز، می‌گوید خواسته‌های روسیه ایران را مجبور به انتخاب دشواری کرده است: پایبندی به روسیه و متحمل شدن هزینه‌های دیپلماتیک و اقتصادی ناشی از فروپاشی مذاکرات یا کنار گذاشتن مسکو و به خطر انداختن روابط با این کشور متحد. ایران باید تصمیم بگیرد که این توافق چقدر برای منافع ملی خود اهمیت دارد. نصر پیشنهاد کرد که به حاشیه راندن روسیه امکان‌پذیر است. بخش هسته‌ای در دست ایران است. تحریم‌ها در دست آمریکا و اروپاست. تنها اهرم روسیه این است که از یک معامله جلوگیری کند. طرف‌های دیگر توافق باید راه‌هایی برای جایگزینی نقش فنی روسیه در این توافق پیدا کنند، از جمله حذف اورانیوم غنی شده مازاد ایران.

<https://cutt.ly/SA1WzQm>

می‌گویند که دامنه خواسته‌های روسیه تعیین خواهد کرد که آیا آن‌ها مذاکرات را به طور کامل پیچیده یا خنثی می‌کنند. سرگئی لاوروف، وزیر امور خارجه روسیه در روز پنجم مارس گفت که مسکو خواهان تضمین کتبی است مبنی بر اینکه تحریم‌های اعمال شده توسط آمریکا به هیچ وجه به حق ما برای همکاری‌های تجاری و اقتصادی، سرمایه‌گذاری و همکاری نظامی-فنی با ایران آسیبی نمی‌رساند. آنتونی بلینکن، وزیر امور خارجه آمریکا، در روز ۶ مارس درخواست‌های روسیه را رد کرد و گفت که تحریم‌های آمریکا که «در حال اعمال هستند و علیه روسیه اعمال شده‌اند هیچ ارتباطی با توافق هسته‌ای ندارند.» اظهارات لاوروف حاکی از آن است که روسیه به دنبال چیزی بسیار بزرگتر است. آمریکا و روسیه در گذشته توانسته‌اند در مورد منافع مشترک منع اشاعه همکاری کنند، حتی زمانی که تنش‌ها بالا بوده است. اما این

از محدودیت‌های تحمیل شده، به این اقدام پاسخ داد. جو بایدن، رئیس‌جمهور فعلی آمریکا گفته است که اگر ایران به پایبندی کامل خود بازگردد، مایل است دوباره به این پیمان بپیوندد. علی واعظ، مدیر پروژه ایران در گروه بین‌المللی بحران می‌گوید با وارد کردن جنگ اوکراین به مذاکرات پیچیده هسته‌ای، به نظر می‌رسد روسیه مصمم است که مذاکرات را به هم بزند و ایران را با خود همراه کند. او گفت که به نظر می‌رسد روسیه دیگر علاقه‌ای به احیای توافق برجام ندارد، زیرا نگرانی‌های غرب در مورد فعالیت‌های هسته‌ای ایران را برطرف می‌کند و به تهران اجازه می‌دهد نفت خود را بفروشد و این می‌تواند قیمت جهانی نفت را کاهش دهد. واعظ به رادیو آزادی گفت: «چه بازگشت ایران به بازار نفت و چه حل مسالمت‌آمیز نگرانی امنیتی غرب در خصوص غرب آسیا به نفع کرملین نیست.» تحلیلگران

«عناصر خارجی» تضعیف شود. کارشناسان هشدار می‌دهند که خواسته‌های روسیه می‌تواند مذاکرات پرآشوب بین ایران و قدرت‌های جهانی را پیچیده و در نهایت خنثی کند. در صورت شکست مذاکرات، ایران می‌تواند فعالیت‌های حساس هسته‌ای خود را بیشتر پیش ببرد. همچنین می‌تواند به تشدید تحریم‌های بیشتر کشورهای غربی علیه تهران منجر شود. ناظران می‌گویند ایران و قدرت‌های جهانی می‌توانند روسیه را از مذاکرات کنار بگذارند، اگرچه مشخص نیست که آیا تهران مایل است تا روابط خود با مسکو که متحد اصلی این کشور است را به خطر بیندازد یا خیر. ایران و قدرت‌های جهانی از آوریل سال ۲۰۲۱ مذاکراتی را در وین انجام داده‌اند که آمریکا نیز به طور غیرمستقیم در آن شرکت کرده است. در سال ۲۰۱۸ دونالد ترامپ، رئیس‌جمهور آمریکا، واشنگتن را از این توافق خارج کرد. تهران با فراتر رفتن تدریجی

رادیو آزادی اروپا
گلنزا اسفندیاری

پس از نزدیک به یک سال مذاکرات پر دردسر، ایران و قدرت‌های جهانی در آستانه توافق برای احیای توافق هسته‌ای تاریخی بودند. اما درخواست‌های لحظه آخری روسیه این توافق را از مسیر خارج می‌کند. مسکو از واشنگتن خواستار تضمین‌هایی شده است که تحریم‌های غرب علیه روسیه به دلیل تهاجم این کشور به اوکراین، بر همکاری تجاری و نظامی این کشور با تهران تأثیری نگذارد. آمریکا خواسته‌های جدید روسیه را «بی‌ربط» توصیف کرده است. فرانسه، یکی دیگر از امضاکنندگان توافق اولیه، هشدار داد که آن‌ها می‌توانند امیدها برای احیای توافق هسته‌ای را از بین ببرند. اقدامات مسکو در تهران با تعجب و خشم مواجه شده است. وزیر امور خارجه ایران در روز ۷ مارس بدون نام بردن از روسیه به نمایندگان مجلس گفت که تهران اجازه نخواهد داد منافعتش توسط

رصد اندیشکده‌های آمریکایی



مولداوی، مقدونیه، لیتوانی، لتونی، استونی، قزاقستان و مونته‌نگرو را از نظر سیاسی و نظامی تحت فشار قرار داده و بارها حریم هوایی بالتیک را با هواپیماهای جنگی نقض کرده است. پوتین به دنبال براندازی برنامه دموکراسی خواهانه غرب است.

پوتین موفق شد خود را به عنوان «میانجی صلح» درگیری سوریه معرفی کند. با وجود خصومت‌های بی‌امان و دوگانگی روسیه، غرب با «کنفرانس صلح» تحت حمایت روسیه همراه شد.

روسیه به‌طور معمول به توافقات دیپلماتیکی که غرب بر آن‌ها تکیه می‌کند، بی‌اعتنایی می‌کند.

جست‌وجوی بی‌پایان غرب برای یافتن یک راه دیپلماتیک برای «بحران اوکراین» نشان می‌دهد که غرب هنوز یاد نگرفته است که روسیه، مانند ایران، از دیپلماسی برای خرید زمان و پوشش برای تجاوز بیشتر استفاده می‌کند. آلمان به اوکراین و سایر کشورهای مورد نظر روسیه اهمیت چندانی نمی‌دهد، اما از جنگ بزرگ می‌ترسد.

اینطور نیست که غرب ضعیف باشد. آمریکا و اروپا هنوز در مجموع دارای مزایای قدرتمند اقتصادی، سیاسی، نظامی، اخلاقی و استراتژیک هستند. غرب اغلب اهرم‌های ژئوپلیتیکی را که در اختیار دارد هدر می‌دهد و از آن بسیار کم و بسیار دیر استفاده می‌کند.

پرخاشگری گسترده و لفاظی‌های پوتین نشان می‌دهد که او نه تنها یک حوزه نفوذ، بلکه یک امپراتوری می‌خواهد.

تحریم‌های فعلی علیه روسیه تحریم‌های قوی و جامعی نیستند. غرب باید برای همیشه نورد استریم ۲ را متوقف کند، واردات نفت روسیه را ممنوع کند، بسیاری از دارایی‌های الیکارهای کرم‌لین و پوتین را مسدود کند، روسیه را به‌طور کامل و نه جزئی از سوئیفت محروم کند، روسیه را از سازمان‌های بین‌المللی مانند اینترپل اخراج کند. آمریکا باید بسته کامل تجهیزات نظامی به اوکراین بدهد، اطلاعات حیاتی را با اوکراین به اشتراک بگذارد. روسیه بخاطر جنایات جنگی باید محاکمه شود.

<https://cutt.ly/5A1PAx>

عظمت تهدید روسیه

روزنامه واشنگتن اگزامینر
ان پیرس

جنگ ظالمانه تجاوزکارانه روسیه به اوکراین باید در نهایت غرب را از خواب پس از جنگ سرد بیدار کند، و این بر دموکراسی هاست که جلوی کشورهای نظیر روسیه را بگیرند، قبل از آن که آنقدر جسور و قدرتمند شوند که آزادی را تهدید کنند.

تهدید روسیه در حالی افزایش یافت که دموکراسی‌ها هزینه‌های حداقلی را در نظر گرفتند. مجازات جنگ‌های روسیه در گرجستان، اوکراین و سوریه؛ کارزارهای شبهه‌نظامی و اطلاعات نادرست در اروپا، آمریکا و غرب آسیا؛ عملیات سایبری برای تجزیه و بی‌ثبات کردن آمریکا؛ ترور، مسمومیت، حبس و شکنجه کسانی که جرأت صحبت دارند و نقض معاهدات صلح، موافقت‌نامه‌های تسلیحاتی و هنجارهای بین‌المللی افزایش یافته است. روسیه نزاع‌های قومی، فساد و حتی یهودی‌ستیزی را دامن می‌زند و از تمرینات نظامی تهدیدآمیز و باج‌گیری انرژی برای ارباب و کنترل استفاده می‌کند.

توافق روبه‌شد روسیه و چین منعکس‌کننده تصمیم آن‌ها برای حمایت از یکدیگر است تا جایی که اقدامات هر یک باعث تضعیف آمریکا و پیشبرد اهداف توسعه‌طلبانه آن‌ها شود. چین و روسیه در مناطق دورتر مانند افغانستان، ونزوئلا و قطب شمال با یکدیگر همکاری کرده‌اند. اندیشکده‌ها، گزارش داد که نیروهای آمریکا توسط نیروهای روسی و چینی در نقاط حساس اروپا و آسیا در بازی‌های جنگی سازمان تحقیقاتی شکست خوردند.

روسیه و چین از همسویی با ایران برای آسیب‌رساندن به نفوذ آمریکا و غرب در منطقه غرب آسیا استفاده می‌کنند. روسیه و ایران برای نجات نظام وحشی اسد با یکدیگر متحد شدند و از این طریق پایگاه‌های جدیدی در منطقه به دست آوردند. توافق‌های مربوط به روسیه و ایران شامل تلاش‌های هماهنگ برای به چالش کشیدن سیستم‌های فضایی آمریکا است که نقش مهمی در جمع‌آوری اطلاعات و نظارت بر برنامه‌های گسترار جمعی و فعالیت‌های نظامی دارند. چین با طرح‌هایی در تایوان و آسیا که منعکس‌کننده طرح‌های روسیه در اوکراین و اروپا است، جنگ جسورانه روسیه را با علاقه تماشا می‌کند. ارزیابی تهدید سالانه جامعه اطلاعاتی آمریکا در سال ۲۰۲۱ به این نتیجه رسید: «روسیه همچنان به عنوان یک تهدید سایبری اصلی باقی خواهد ماند، زیرا از قابلیت‌های جاسوسی، نفوذ و حمله خود استفاده می‌کند.»

روسیه و چین هر دو امنیت جهان آزاد و ثبات دموکراسی را تهدید می‌کنند.

روسیه به شدت لهستان و بالتیک را با عملیات تبلیغاتی و سایبری هدف قرار می‌دهد، بلاروس را به یک کشور و جبهه دست‌نشانده در جنگ علیه اوکراین تبدیل کرده است، از طریق اشغال آبخازیا و اوستیای جنوبی بر گرجستان نفوذ می‌کند، از باج‌خواهی انرژی علیه مولداوی و سایر کشورها استفاده می‌کند. نیروهای «حافظ صلح» برای بهره‌برداری از تنش بین ارمنستان و آذربایجان، در نهایت با درگیری به شرایط پوتین پایان می‌دهند. روسیه کشورهای بوسنی، کوزوو،

توافق برجام باید در سایه جنگ اوکراین

از بین برود

وبگاه تاون هال

استوران استیونسون

تهاجم وحشیانه به اوکراین باید زنگ بیداری پرطنین را به ممشاتگران غربی می‌فرستاد. همان رهبران زمانی که ولادیمیر پوتین عملاً بیش از ۲۰ درصد از خاک گرجستان را در سال ۲۰۰۸ ضمیمه کرد، دست روی دست گذاشتند، اکنون جز مناطق ممنوعه تحت کنترل روسیه هستند. پوتین به برنامه توسعه سازمان ملل متحد اجازه بازدید محدود از آبخازیا را می‌دهد، اما اوستیای جنوبی به یک اردوگاه نظامی روسیه تبدیل شده است و خطوط مرزی نامشخص ایجاد شده توسط روس‌ها با سیم خاردار مسدود شده و توسط برج‌های دیده‌بانی نظامی محافظت می‌شود. اکثر جمعیت هر دو منطقه فرار کردند. در آن زمان، دیوید کامرون، نخست‌وزیر بریتانیا، خشم خود را نسبت به تصرف قلمرو گرجستان توسط روسیه ابراز کرد. غرب با شوک و وحشت به جنگ اوکراین نگاه می‌کند که در آن روسیه به یک همسایه مستقل حمله کرد، بزرگترین نیروگاه هسته‌ای اروپا را گلوله‌باران کرد، شهرها را ویران کرد، بیمارستان‌ها و مدارس را بمباران کرد، مادران را مجبور به زایمان در ایستگاه‌های مترو کرد، هزاران مرد، زن و کودک را به زور کشته و معلول کرد. بیش از ۳ میلیون پناهنده را آواره کرد و سپس ادعا کرد که با دولت نازی می‌جنگد، در حالی که رئیس‌جمهور اوکراین یک یهودی است. توافق هسته‌ای ایران که در سال ۲۰۱۵ توسط اوپاما امضا شد و در سال ۲۰۱۸ توسط ترامپ پاره شد، به لطف تلاش‌های جویایدن و آنتونی بلینکن، وزیر امور خارجه‌ی، در شرف ظهور است.

با توجه به نسل‌کشی در اوکراین، بسیاری احساس می‌کنند که برای دولت بایدن دیوانگی است که به تجدید برجام فکر کند. در واقع تجدید این توافق، تحریم‌های شدید علیه ایران را کاهش می‌دهد و آن‌ها را قادر می‌سازد نفت و گاز بفروشند و هزینه‌های خود را برای برنامه هسته‌ای و موشک‌های بالستیک خود دوربار کنند. همچنین آن‌ها را قادر می‌سازد تا به حمایت مالی از یشار اسد در سوریه، شورشیان حوثی در یمن، شبهه‌نظامیان شیعه در عراق، حزب‌الله تروریست در لبنان و حماس در غزه ادامه دهند. مطمئناً غیرقابل تصور است که مذاکره‌کنندگان غربی حتی بتوانند با نمایندگان پوتین گفتگو کنند. هیچ معاهده‌ای که پوتین امضا کرده است، نمی‌تواند اعتبار داشته باشد. غرب باید توافق هسته‌ای ایران را پاره کند و در راه روی پوتین و متحدانش ببندد.

<https://cutt.ly/QA21qY>

تهدید پهبادهای علیه اسرائیل چقدر جدی است؟

روزنامه جرزالپست
آنا امرونهایم |

پهبادهای ایرانی که سال گذشته توسط جت‌های اسرائیلی رهگیری شدند، چالش‌هایی را که نیروی هوایی با آن مواجه است، آشکار می‌کنند. تهدید پهبادهای ایرانی در آسمان شلوغ غرب آسیا، نگرانی فزاینده‌ای برای نیروی هوایی قدرتمند اسرائیل است. این هفته، نیروی هوایی ارتش آمریکا فاش کرد که دو فروند هواپیمای اف-۳۵، دو پهباد ایرانی را که قرار بوده به حرم هوایی اسرائیل نفوذ کنند، در حالی که در مسیر تحویل سلاح به گروه‌های تروریستی در نوار محاصره شده غزه بودند، سرنگون کردند. جت‌ها پهبادهای رادار فاصله‌ای دور از مرزهای اسرائیل، در شرق و جنوب، تقریباً به طور همزمان سرنگون کردند. اگرچه ارتش اسرائیل این موفقیت را هفته گذشته اعلام کرد، اما این اولین باری بود که اف-۳۵ سیستم‌های هوایی پهبادی رادار هر نقطه از جهان سرنگون می‌کرد. این پهبادهای مارس ۲۰۲۱ توسط موشک‌های شلیک‌شده از سوی جت‌های رادار گریز سرنگون شدند. مقامات اسرائیلی تخمین می‌زنند که ایران در تلاش است تا آزمایش کند که آیا تجهیزات نظامی می‌تواند از طریق پهبادهای غزه قاچاق شود یا خیر، و در صورت موفقیت، آیا می‌توان سلاح‌های مهم‌تری را به روش مشابهی در آینده قاچاق کرد یا خیر. اسرائیل با راه‌آنها تلاش‌های ایران برای اجرای طرح‌های پرتاب پهبادهای سم‌ساز این کشور را خنثی کرده است. در عین حال، ارتش اسرائیل به ترویج فعالیت‌های عملیاتی برای جلوگیری از تلاش‌های بیشتر ادامه خواهد داد. یک هفته قبل از اینکه نیروی هوایی ارتش آمریکا رهگیری اف-۳۵ را اعلام کند، حزب الله یک هواپیمای کوچک کنترل از راه دور را به سمت شمال اسرائیل پرواز داد. به گفته این گروه تروریستی، این هواپیمای کنترل از شناسایی، توانست ۴ دقیقه در داخل اسرائیل پرواز کند. اگرچه پهبادهای ایرانی هنوز آسیبی به اسرائیل وارد نکرده‌اند، اما این کشور هر روز در معرض تهدید قرار دارد.

تلاش ایران در ماه مارس برای قاچاق تیپانچه به فلسطینیان با استفاده از پهبادهای، اولین باری نیست که اتفاق می‌افتد.

تهران در فوریه ۲۰۱۸، با استفاده از پهباد شاهد ۱۴۱، مواد منفجره تی ان تی برای تروریست‌های فلسطینی در کرانه باختری ارسال کرد. در ماه نوامبر، بنی گانتز، وزیر دفاع دولت یهود گفت که تهدید جمهوری اسلامی نه تنها برای اسرائیل، بلکه برای کل جهان است.

<https://cutt.ly/OA1NFp0>



جنگ اوکراین و روسیه، حواس اسرائیل را پرت می‌کند

روزنامه هارتس
آموس هارل |

و نه صرفاً به دلیل تمایل به انتقام، تصمیم به پاسخ خواهند گرفت. در این حین، دو سفر مهم منطقه‌ای طی هفته جاری انجام شد. اسحاق هر تزوگ، رئیس جمهور رژیم صهیونیستی، به عنوان گامی مقدماتی برای بازسازی روابط بین دو کشور به ترکیه سفر کرد و آویو کوچاوی، رئیس ستاد ارتش اسرائیل، برای اولین بار از بحرین بازدید کرد. این دو رویداد، منعکس‌کننده دوران جدیدی است که صف‌بندی نیروهای شکل گرفته در پس زمینه جنگ اوکراین و تجدید توافق هسته‌ای با ایران را نشان می‌دهد. با این حال، اسرائیل باید تا قبل از ماه آوریل نگران اتفاقاتی باشد که در فلسطین در حال رخ دادن است. چند هفته گذشته، افزایش حملات تروریستی و تعداد فلسطینیان کشته شده در بیت المقدس شرقی و کرانه باختری مشاهده شده است. در ماه آوریل، ماه رمضان و عید پسخ در فاصله‌ای نزدیک از هم آغاز می‌شوند، وضعیتی که بر اساس تجربه گذشته، ممکن است تنش‌ها را تشدید کند. در این حین، نباید پیامدهای بحران اوکراین را نادیده گرفت. نه تنها بحران فلسطینی‌ها در اولویت‌های نظم جهانی تنزل پیدا کرده است، بلکه بخش قابل توجهی از بودجه‌ای که تشکیلات خودگردان فلسطینی مستقر در رام الله معمولاً از جامعه بین‌المللی دریافت می‌کند، می‌تواند به دلایل دیگر، مانند بحران فزاینده پناهندگان به اروپا اختصاص داده شود.

<https://cutt.ly/PA2zxwh>

ناراحتی از اقدامات آمریکا در واکنش‌های عربستان و امارات مشهود است، زیرا عجله‌ای برای پیوستن به طرح‌های ضد روسی ایالات متحده در سازمان ملل نداشته‌اند. ریاض از رفتار سرد واشنگتن نسبت به خود به دلیل قتل روزنامه‌نگار، جمال خاشقچی، خشمگین است. امارات نیز احساس می‌کند که آمریکایی‌ها به اندازه کافی برای دفاع از آن‌ها در برابر حملات پهبادی از ایران و یمن کمک نکرده‌اند. سکوت اسرائیل نشان می‌دهد که دولت با امضای این توافق کنار آمده و اکنون برای مراحل بعدی مستقر شده است: تقویت توان ارتش اسرائیل، در بحبوحه افزایش آمادگی‌ها برای احتمال حمله آینده به ایران؛ بهبود مهارت‌های جمع‌آوری اطلاعات؛ و تقویت اتحاد با کشورهای منطقه. دولت بایدن، هنگامی که مجلس نمایندگان افزایش یک میلیارد دلاری مساعدت‌های امنیتی به اسرائیل را تصویب کرد، و تقریباً یک سال از زمان عملیات نگهبان دیوارها در غزه در ماه می گذشته متوقف شده بود، آمادگی خود را برای کمک نشان داد. این هفته، دو افسر سپاه پاسداران ایران در یک حمله هوایی منتسب به اسرائیل در منطقه دمشق به شهادت رسیدند. می‌توان حدس زد که هدف مورد نظر، «پروژه دقیق» حزب الله برای موشک‌هایش بوده و ارتش اسرائیل از حضور افسران در محل اطلاعی نداشته است. فرمانده سپاه پاسداران در تشییع جنازه این دو شهید در تهران شرکت کرد، اما ایرانی‌ها طبق معمول بر اساس ملاحظات راهبردی

سر تپ آصف اوریون از اندیشکده مطالعات امنیت ملی می‌گوید که بحران اوکراین، منجر به عدم تمرکز اسرائیل بر برخی از مسائل شده است. او بیان می‌کند که دولت در صدد بوده است تا بر روی موضوع مذاکرات هسته‌ای ایران تمرکز کند. برخلاف برخی پیش‌بینی‌های اولیه در اسرائیل، رویارویی روسیه و آمریکا بر سر اوکراین تا کنون بر هماهنگی بین قدرت‌های مرتبط با مذاکرات هسته‌ای تأثیری نداشته است. ارزیابی منابع امنیتی در اسرائیل حاکی از آن است که احتمال امضای توافق در هفته‌های آینده وجود دارد. اوریون تأکید می‌کند که توافق جدید تا حدودی بدتر از برجام ۲۰۱۵ خواهد بود، زیرا طی دو سال گذشته، ایران پیشرفت چشمگیری در پروژه هسته‌ای خود داشته است. بخشی از اورانیوم غنی شده ایران را می‌توان طی یک توافق جدید از این کشور خارج کرد، اما دانش کسب شده توسط جمهوری اسلامی، راه رسیدن به بمب را کوتاه می‌کند. در حال حاضر، برخی از سایت‌های هسته‌ای از نظر حفاظت بهبود یافته‌اند. و از آنجایی که جدول زمانی برای مدت زمان توافق اولیه تغییر نکرده است، به تاریخ انقضای محدودیت‌های تهران نزدیک‌تر شده‌ایم که به تدریج تا سال ۲۰۳۱ برداشته می‌شود. عدم تمرکز، گریبانگیر آمریکایی‌ها نیز شده است. دولت بایدن تا چه حد توانایی تمرکز همزمان بر روی دو عرصه اوکراین و ایران را دارد؟

رصد اندیشکده‌های آمریکایی



که یک شکاف دایمی بین آن چه دولت‌ها وعده می‌دهند و آن چه مردم در زندگی روزمره خود تجربه می‌کنند وجود داشته باشد، اسلام‌گرایان از فرصت‌های بالقوه‌ای برخوردار خواهند شد. مشکل این است که هر قدر گروه‌های اسلام‌گرا تکامل می‌یابند و سازگار می‌شوند، دولت‌های منطقه هنوز یک قدم جلوتر هستند. رهبران مصمم هستند هرگز اجازه ندهند که آن چه بین اواخر سال ۲۰۱۰ و ۲۰۱۲ اتفاق افتاد، تکرار شود. مطمئناً در برخی جاها مانند کویت، اردن و حتی اکنون اسرائیل، اسلام‌گرایان به قدرت دسترسی دارند، اما دسترسی به معنای توانایی استفاده از آن نیست. در عوض، این گروه‌ها تابع سیستمی هستند که قصد دارند آن‌ها را رام نگه دارد. در جایی مانند مصر، اخوان المسلمین حتی از این فرصت نیز برخوردار نیست؛ زیرا آشتی هنوز دست نیافتنی به نظر می‌رسد. از آن جایی که اسلام‌گرایان در سراسر غرب آسیا فرصت محدودتری برای ابراز ناراضی‌ها و بیان دیدگاه‌های خود دارند، افراط‌گرایان از این فرصت استفاده می‌کنند تا خلأ را پر کنند و به ناچار به خشونت دامن بزنند.

<https://cutt.ly/A1MqEs>

مشخص نیست که مردم در کشورهای مختلف اصلاً تا چه حد از دستور کار اسلام‌گرایان استقبال کرده باشند. بدون شک شکست‌هایی که اسلام‌گرایان با آن روبه‌رو هستند، واقعی است، اما این گروه‌ها هنوز زمان را در اختیار دارند. ممکن است در حال حاضر به نظر برسد که آن‌ها راه ارتباطی‌شان را گم کرده باشند، اما با این شرایط کنار خواهند آمد و رشد خواهند یافت. به عبارت دیگر، بعید است که اکنون دست‌از‌مبارزه بردارند. اگرچه ممکن است برای ناظران غیرمتخصص عجیب به نظر برسد، اما راه‌هایی وجود دارد که دولت‌های غرب آسیا واقعاً به اسلام‌گرایان کمک می‌کنند. همه مشکلات سیاست عربی که در وهله اول باعث جذابیت اسلام‌گرایان شده بود، هنوز وجود دارد یا به تدریج در جریان تجدید حیات اقتدارگرایی پس از قیام می‌شود. بنابراین، فرصت‌های اقتصادی محدودی باقی می‌ماند، راه‌ها برای فعالیت سیاسی بسته است، رهبران چشم‌انداز هیچ‌انگیزی برای آینده ندارند و درنده‌خوبی یکی از ویژگی‌های بارز کنترل سیاسی است.

این بدان معنا نیست که اسلام‌گرایان در قدرت، دموکرات‌های نمونه باشند. با این حال، تازمانی

اسلام‌گرایی آماده بازگشت به عرصه است

نشریه فارن پالیسی
استیون ای کوک

استانبول، برای تشدید مخالفت با دولت مصر با تأثیر کم‌قابل اندازه‌گیری تلاش کردند. با این حال، یک گروه جدید در کار آن‌ها وجود دارد. رجب طیب اردوغان و جناحش، حزب عدالت و توسعه تلاش می‌کنند خود را رهبران جهان اسلام معرفی کنند و پناهگاه امنی برای شاخه‌های اخوان المسلمین در مصر و سوریه و هم‌چنین میزبانی از اعضای شاخه نظامی حماس در استانبول فراهم کرده‌اند. اکنون که ترکیه منزوی شده و از [تحمل] بحران مالی به خود می‌پیچد، اردوغان به دنبال آشتی با امارات، مصر، عربستان و اسرائیل، محور ضد اسلام‌گرایان است. بهایی که ترکیه باید بپذیرد، به ویژه در هنگام تعامل با مصر و اسرائیل، دست کشیدن از اخوان المسلمین و حماس است. این بار نوبت قطر است که باید با امر اخوان المسلمین، حماس و دیگر گروه‌ها کنار بیاید؛ قطری که هم‌چنان میزبان اسلام‌گرایان از هر طیفی خواهد بود تا دولت‌هایی کفنی خواهند مستقیماً با آن‌ها گفت‌وگو کنند، بتوانند به آن‌ها دسترسی داشته باشند. با چنین شرایطی، قطر در حالت تعادل قرار دارد. به هر صورت، همان‌طور که اسلام‌گرایان در سال ۱۹۹۹ نمرده بودند، اکنون نیز نمرده‌اند.

چند سال اخیر برای اسلام‌گرایان خوب نگذشته، اما اسلام‌گرایی پایان نگرفته است. کاملاً عکس آن است. با توجه به شرایط سیاسی و اجتماعی حاکم در غرب آسیا، به نظر می‌رسد اسلام‌گرایی (به ویژه گونه‌های افراط‌گرای آن) چالشی بزرگ‌تر را برای دولت‌های سراسر منطقه خلق کند. پس از قیام‌هایی که منجر به سرنگونی رهبران تونس، مصر، لیبیا و یمن شد، دیدگاه عمومی در واشنگتن و جاهای دیگر این بود که اسلام‌گرایان آماده‌اند تا قدرت را در جوامع بازتر و مردم‌سالار در سراسر منطقه به دست گیرند. تقریباً همانند تمام چیزهای مربوط آن دوره، پیش‌بینی‌های کمی درست از آب درآمده است. در جولای سال گذشته، جنبش النهضه در تونس هدف اصلی کودتایی بود که در کاخ قیس سعید، رئیس‌جمهور تونس، رخ داد و منجر به انحلال پارلمان (جایی که راشد غنوشی اسلام‌گرا رئیس مجلس بود) و تعلیق بخش‌هایی از قانون اساسی شد. اسلام‌گرایان مصر از سال ۲۰۱۳ متواری بوده‌اند. آن‌ها یا کشته شده‌اند، یا زندانی هستند یا در تبعید در لندن زندگی می‌کنند. دوحه، قطر، واشنگتن و

هشدار آمریکا به روسیه برای به خطر انداختن توافق با ایران

شبکه خبری صدای آمریکا

در حالی که مذاکرات وین برای احیای برجام از چند روز پیش متوقف شده و تاریخ از سرگیری آن هنوز مشخص نیست، آمریکا و کشورهای اروپایی به روسیه هشدار داده‌اند که مطالبات جدیدش می‌تواند سرنوشت این مذاکرات را به مخاطره بیندازد. از سوی دیگر، مقام‌های ایران همچنان بر حفظ خطوط قرمز جمهوری اسلامی تأکید دارند. پس از گذشت ۱۱ ماه از آغاز مذاکرات احیای برجام، این مذاکرات در پی مطرح شدن درخواست جدیدی توسط روسیه با مشکلاتی مواجه شد. واشنگتن می‌گوید که درخواست مسکو ارتباطی با مذاکرات برجام ندارد و این خواسته را جدی‌ترین مانع برای دستیابی به توافق در وین دانسته است. واشنگتن از مسکو خواسته که درخواست خود در مذاکرات وین را ظرف یک هفته پس بگیرد، زیرا در غیر این صورت آمریکا دنبال راه‌حل‌های جایگزین از جمله توافق موقت با ایران خواهد بود.

<https://cutt.ly/KA9e8aR>

حمایت واشنگتن از عراق برای پاسخگویی ایران در خصوص گلوله‌باران اربیل

وبگاه کاخ سفید

جیک سالیوان، مشاور امنیت ملی کاخ سفید اظهار داشت: آمریکا به همراه نخست‌وزیر عراق و مقامات کردستان، عملیات موشکی در کردستان عراق توسط جمهوری اسلامی را محکوم می‌کنند و طرفین برای پاسخگویی ایران تلاش خواهند کرد. سپاه پاسداران انقلاب اسلامی ایران مسئولیت حمله موشکی به اربیل را بر عهده گرفت و اعلام کرد که موفق شده پایگاه‌های مخفی اسرائیل در کردستان عراق را هدف قرار دهد. با این حال، مقامات محلی گزارش دادند که هیچ پایگاه اسرائیلی در آنجا وجود ندارد و راکت‌ها به یک منطقه مسکونی اصابت کردند، به ویژه در منطقه‌ای که در آن، مجتمع جدید کنسولگری آمریکا در حال ساخت است. سالیوان خاطر نشان کرد که آمریکا حمله موشکی به کردستان عراق را محکوم می‌کند. وی افزود: در پی این عملیات، یک ساختمان مسکونی در اربیل «بدون هیچ توجیهی» گلوله باران شد.

<https://cutt.ly/0A265mq>

سرنوشت برجام به روند دیپلماسی در روزهای آینده بستگی دارد

خبرگزاری بلومبرگ

مشاور امنیت ملی کاخ سفید در زمینه مذاکرات رفع تحریم‌های ایران گفت، باید ببینیم در روزهای آینده در رابطه با دیپلماسی پیرامون توافق هسته‌ای چه اتفاقی می‌افتد. «جیک سالیوان» گفت: «همان‌طور که اوضاع در حال حاضر پیش می‌رود، مذاکره‌کنندگان مختلف به پایتخت‌های خود بازگشته‌اند و باید ببینیم در روزهای آینده در رابطه با دیپلماسی پیرامون توافق هسته‌ای چه اتفاقی می‌افتد. آمریکا در حالی تلاش می‌کند از خود سلب مسئولیت کند که تاکنون از انجام اقداماتی که لازم است به منظور بازگشت این کشور به برجام انجام شود، امتناع نموده و با طرح خواسته‌های غیرمنطقی مسیر مذاکرات منحرف کرده است. در همین خصوص، حسین امیرعبداللّه‌یان وزیر خارجه جمهوری اسلامی نیز پیش‌تر گفت‌وگوی تلفنی با جوزپ بورل، مسئول سیاست خارجی اتحادیه اروپا با بیان اینکه «برخی مباحث که مرتبط با قهرمانان ملی ماست، قابل مذاکره نیست»، تصریح کرده بود: طرح برخی درخواست‌های جدید از سوی آمریکا هیچ‌گونه توجیه منطقی ندارد.

<https://cutt.ly/yA25yBj>

افزایش قیمت نفت ضربه مهلکی به جنوب آسیا وارد می‌کند

نشریه فارن پالیسی
مایک کوگلمن



جهان از پیامدهای اقتصادی ناشی از تحریم‌های اعمال شده علیه روسیه به قهقرا می‌رود و در نگاه اول، چنین به نظر می‌رسد که جنوب آسیا دچار اختلال شده است. کشورهای منطقه چون واردکننده محض نفت به شمار می‌روند، به خصوص در برابر شوک‌های حاصل از تحریم روسیه آسیب‌پذیر هستند. بحران اوکراین و جنگ این کشور با روسیه که منجر به تحریم شدن روس‌ها از سوی بسیاری از کشورها در سرتاسر جهان شده است، چالش‌های بسیاری را به ویژه در حوزه نفت و صنایع وابسته به وجود آورده و شرایط را بیش از پیش دشوار نموده است. تجارت منطقه با روسیه در زمینه تسلیحات، جای‌وگندم است، اما کل پیوندهای تجاری آن با این کشور در مقایسه با چین و غرب اهمیت چندانی ندارد. روسیه سرمایه‌گذاری خارجی زیادی در جنوب آسیا ندارد و منطقه در صورت سقوط شدید اقتصادی این کشور، متحمل چندان خسارت زان باری نمی‌شود. با این حال، تمامی هشت کشور جنوب آسیا واردکنندگان محض نفت هستند و افزایش شدید قیمت جهانی نفت به دلیل تحریم‌های روسیه، آن‌ها را آسیب‌پذیر می‌کند. این افزایش قیمتی توانمندم خصوصاً اقتصادهای جنوب

آسیا ضربه وارد کند، زیرا همه‌گیری پیش از این هم باعث شوک‌ها و تورم سرسام‌آوری شده بود و دولت‌ها هم احتمالاً با راه‌حل‌های سیاسی واکنش نشان می‌دهند که تنها می‌توانند در کوتاه‌مدت مفید باشند. آخرین باری که قیمت نفت تا این میزان بالا رفت در جریان رکود جهانی ۲۰۰۸ بود و اقتصادهای جنوب آسیا بعد از آن نسبتاً سریع به وضعیت قبل برگشتند. قیمت بالای نفت می‌تواند باعث افزایش هزینه‌های مواد غذایی در جنوب آسیا شود، در حالی که پیش از این هم به دلیل کمبود کود افزایش یافته بود. شوک‌های جدید در بخش انرژی می‌توانند بر هزینه‌ها در بخش پرمصرف تولید کود تأثیر بگذارند و افزایش هزینه‌های محصولات داخلی و تورم را به دنبال داشته باشد. دولت‌های جنوب آسیا فشار

خواهد شد. در عین حال، افزایش قیمت نفت می‌تواند نتیجه معکوسی هم به همراه داشته باشد، زیرا باعث خواهد شد کشورهای برای رفع نیازهای فوری خود به انرژی، مجبور به استفاده از منابع سوخت فسیلی بومی خود شوند. پرانجول باندری، اقتصاددان، این هفته مقاله‌ای را منتشر و در آن ارزیابی کرد که اگر قیمت نفت به مدت طولانی در هر بشکه ۱۰۰ دلار بماند، چه اتفاقی برای هند خواهد افتاد. او کاهش تولید ناخالص داخلی تقریباً ۱ درصدی، افزایش ۱ درصدی تورم و افزایش کسری حساب جاری به میزان ۱٫۲ درصد را پیش‌بینی کرد. هند کشوری است که طی ماه‌های اخیر شاهد نشانه‌هایی از بهبود اقتصادی بود و تأثیرات بر اقتصادهای پاکستان و سریلانکا می‌تواند حتی بیشتر از این باشد. باسو، اقتصاددان کرنل، از بدترین اتفاق می‌ترسد و معتقد است که جنوب آسیا «چاره‌ای جز اتخاذ موضعی قوی ندارد. تنها امید منطقه می‌تواند این باشد که تقاضای خارجی و تعدیل هادر عرضه واسطه کاهش مصرف نفت در غرب با گرم شدن هوا، عرضه این محصول را بیشتر کند و منجر به کاهش قیمت شود و گرگ گشایی باشد که شدیداً به آن نیاز است.»

<https://cutt.ly/xA9JBqI>

ژاپن خواستار تغییر در ساختار شورای امنیت شد

وبگاه یانووستی

در ادامه درخواست‌های مقامات کی‌یف برای حذف روسیه از عضویت دائم شورای امنیت سازمان ملل، دولت ژاپن نیز از تغییر در ساختار این شورا حمایت کرد. «فومیو کیشیدا»، نخست‌وزیر ژاپن گفت که وضعیت اوکراین و اقدامات روسیه به ضرورت اصلاح ساختار شورای امنیت و در نتیجه ایجاد نظم نوین جهانی صحنه می‌گذارد. وی مدعی شد: «تجاوز روسیه که یکی از اعضای دائم شورای امنیت سازمان ملل است نشان‌دهنده نیاز به سازماندهی نظم نوین جهانی است». وی توضیح داد: «ژاپن قبلاً معتقد بود که استفاده از حق وتو باید تحت خودکنترلی حداکثری باشد». وی تأکید کرد: «ما به همراه کشورهای خواستار اصلاح شورای امنیت، به تلاش‌های خود برای تغییر در این شورا و اصلاح سازمان ملل ادامه خواهیم داد». پیش از این، مقام‌های اوکراینی از جمله «ولودیمیر زلنسکی»، رئیس‌جمهور و «دمیترو کولبا»، وزیر خارجه این کشور، خواستار اخراج روسیه از عضویت دائم شورای امنیت، به بهانه عملیات نظامی ویژه در منطقه دنباس شده بودند.

<https://cutt.ly/CA9fWZL>

پیشنهادات پوتین برای پایان جنگ را بپذیرد

پایگاه خبری اکسیوس

یک مقام ارشد اوکراینی می‌گوید نفتالی بنت، نخست‌وزیر اسرائیل به ولودیمیر زلنسکی، رئیس‌جمهور اوکراین گفته که او باید پیشنهاد ولادیمیر پوتین برای پایان دادن به جنگ را بپذیرد. به گزارش پایگاه خبری اکسیوس، زلنسکی و مشاورانش از این رفتار بنت خوششان نیامده و به نخست‌وزیر اسرائیل پاسخ منفی داده‌اند. این موضوع از آنجا اهمیت دارد که در هفته‌های اخیر بنت تلاش زیادی کرده تا بین روسیه و اوکراین میانجیگری کرده و اختلافات میان کی‌یف و مسکو را حل نماید. با این حال یک مقام ارشد در دفتر نخست‌وزیر اسرائیل که نخواسته نامش فاش شود، در این خصوص می‌گوید: «ما تردید داریم فردی که ادعا می‌شود، یک فرد ارشد در دولت اوکراین و یا حتی کسی باشد که در حال حاضر در این کشور به سر برد، زیرا تماس میان زلنسکی و بنت از طریق خط خصوصی انجام شده است.»

<https://cutt.ly/ZA9kCNU>

واکنش ملاحظه‌کارانه آمریکا نسبت به حمله موشکی ایران به اربیل

روزنامه ایندپیندنت

جیک سالیوان، مشاور امنیت ملی آمریکا، حمله ایران با موشک‌های بالستیک را به اربیل، مرکز اقلیم کردستان عراق، محکوم کرد و گفت واشنگتن می‌کوشد عراق را به قابلیت پدافند موشکی برای دفاع از خود مجهز کند. وزارت خارجه عراق نیز ایرج مسجدی، سفیر ایران در بغداد، را احضار کرد و گفت خواهان «توضیح صریح و روشن» در رابطه با حمله به اربیل است. شورای امنیت ملی عراق در بیانیه‌ای گفت: «عراق از مجاری دیپلماتیک خواهان توضیح صریح و روشن از طرف ایرانی شده و منتظر است که رهبری سیاسی جمهوری اسلامی این حمله را محکوم کند.» یک «منبع آگاه» مدعی احتمال بالای تلفات اسرائیلی هادر طول آن حمله شده است، که بعید به نظر می‌رسد. سالیوان گفت: «ما با دولت عراق و کردستان در گفت‌وگو هستیم و از جمله اهدافمان، کمک به آن‌ها برای دستیابی به ظرفیت‌های پدافند موشکی به منظور دفاع از خود در شهرهایشان است.»

<https://cutt.ly/nA9xhUC>

رصد اندیشکده‌های آمریکایی

دیپلماسی بایدن برای مقابله با افزایش قیمت نفت

نشریه نشنال اینترست
آدام لامن

در حالی که تهاجم روسیه به اوکراین ادامه دارد، جو بایدن اعلام کرد که آمریکا واردات نفت، گاز و زغال سنگ روسیه را ممنوع می‌کند. او این کار را در شرایطی انجام داد که آمریکایی‌ها درگیر افزایش سریع قیمت انرژی هستند. بایدن گفت که «با هدف قرار دادن شریان اصلی اقتصاد روسیه، مردم آمریکا ضربه قدرتمند دیگری را به ماشین جنگی پوتین وارد خواهند کرد». این تصمیم بایدن آخرین اقدام آمریکا علیه اقتصاد روسیه است. پوتین تحریم‌های غرب را «شبهه به اعلان جنگ» دانسته، اما این تحریم‌ها تا کنون نتوانسته مانع از پیشروی نظامی مسکو شود. در نتیجه، با توجه به ناامیدی از متوقف کردن تهاجم پوتین، به نظر می‌رسد که تصمیم آمریکا فقط شروع کار باشد. بریتانیا نیز به سرعت از بایدن پیروی کرد و متعهد شد واردات نفت روسیه را تا پایان سال 2022 متوقف کند. رهبران اتحادیه اروپا نیز از برنامه‌های بی‌سابقه خود برای کاهش دو سوم از واردات گاز طبیعی روسیه طی یک سال پرده برداشتند.

تعهد بایدن به جایگزین کردن انرژی روسیه موجی از دیپلماسی را بین آمریکا و چندین تولیدکننده نفت از جمله قطر، عربستان، ونزوئلا و ایران را به دنبال داشته است. برای مثال، بایدن با شیخ تیمیم بن حمد آل ثانی، «امیر قطر» دیدار کرد و دورهمی در این مورد مذاکره کردند که اگر روسیه صادرات انرژی خود را محدود کند، آیا قطر می‌تواند گاز طبیعی مایع (LNG) خود را به اروپا عرضه کند یا نه. هر چند که آل ثانی به درخواست بایدن پاسخ مثبت داد، اما خاطر نشان کرد که دوحه به تنهایی نمی‌تواند نیاز اروپا را به انرژی برآورده کند. بایدن به عربستان هم روی آورد تا این پادشاهی تولید نفتش را افزایش دهد. با این حال، سعودی‌ها وارد این بازی نشدند و به یاد داشتند که چگونه بایدن کارزاری را به راه انداخت تا آن‌ها را «مطرود» کند. بعلاوه، شاید هنوز علاقه‌ای بین آمریکا و ونزوئلا وجود داشته باشد، اما تعامل کاخ سفید با دولت مادورو تحت تاثیر این واقعیت است که ترامپ به دنبال تغییر حکومت در کاراکاس بود و تحریم‌هایی را اعمال کرد که حالا مادورو خواهان برداشته شدن آن‌هاست. بایدن در حال حاضر با سیلی از انتقاداتی از سوی هر دو حزب مواجه است که چرا خود را درگیر تعامل با یک حکومت «قاتل» کرده است.



آمریکا حقیقت تلخ جنگ نامتقارن را نیاموخته است

خبرگزاری عاروتس شوا
ملانی فیلیپس

در مصاحبه‌ای درباره جنگ علیه اوکراین، ناتان شارانسکی، مخالف شوروی سابق، مشاهدات کلیدی خود را به اشتراک گذاشت. او گفت: «سرگروه در سلول زندان قوی‌تر از همه نیست، بلکه کسی است که لم‌دادگی استفاده از چاقو را دارد. همه یک چاقو دارند، اما هر کس حاضر به استفاده از آن نیست. پوتین معتقد است که می‌تواند از چاقوی خود استفاده کند و غرب این کار را نمی‌کند و فقط به دنبال صحبت است، حتی اگر از نظر فیزیکی قوی‌تر باشد.» البته اکثر مردم تصور می‌کردند که پوتین هرگز از چاقوی خود استفاده نخواهد کرد. اما او به اوکراین هجوم برد. با این حال، در شرایطی که دیکتاتور روسیه تهدیدهای آشکاری درباره جنگ اتمی صادر می‌کند، بریتانیا و آمریکا از

تسلیم شدن در برابر درخواست‌های ولودیمیر زلنسکی، رئیس‌جمهور اوکراین برای انجام حملات بمباران علیه نیروهای متجاوز روسیه، خودداری می‌کنند. یک بار دیگر، غرب این فرض نادرست را مطرح کرده که هر رهبر جهانی اساساً یک بازیگر منطقی است که در راستای منافع شخصی خود عمل می‌کند. بنا بر گزارش‌ها، آمریکا با دولت ایران به توافقی رسیده است که این کشور را قادر می‌سازد تا تا دو سال دیگر به سلاح هسته‌ای دست یابد، ده‌ها میلیارد دلار تسهیلات مالی برای نابودی اسرائیل و جنگ با غرب دریافت کند، و به عنوان یک کشور تروریستی از لیست خارج شود. در حال حاضر، پوتین که نقش کلیدی در وارد کردن ایران به توافق دارد، از آمریکایی‌ها خواهد تحریم‌های خود علیه روسیه در مورد اوکراین را لغو کند تا به این کشور اجازه تجارت با جمهوری اسلامی را بدهد. دولت بایدن، مانند باراک اوباما که میانجی توافق ۲۰۱۵ بود، معتقد است که اگر به ایران چشم‌انداز منافع مادی قابل توجهی ارائه شود، چاقوی خود را کنار خواهد گذاشت. متعصبان در تهران، و پوتین به تعداد تلفات خود در جنگ اهمیتی نمی‌دهند. اعراب فلسطینی با روایتی شیطانی تحریک می‌شوند که از یهودیان منتفر باشند و از آن‌ها بترسند، اسرائیلی‌ها را یکسند و سرزمین آن‌ها را بدزدند. چالش بزرگ برای جهان متمدن، چگونگی دفاع از خود و در عین حال، حفظ انسانیت است. باید تعادلی دشوار اما ضروری بین محافظت از خود در برابر حملات و ادامه پایبندی به ارزش‌های اخلاقی اصلی برقرار کند.

<https://cutt.ly/gA9sxKc>

نگرانی آمریکا از انتقام جویی بابت ترور سردار سلیمانی

شبکه سی بی اس نیوز

وزارت خارجه آمریکا اعلام کرده است که برای محافظت ۲۴ ساعته از مایک پمپئو، وزیر خارجه سابق و برایان هوک، نماینده ویژه این کشور در امور ایران در دوره دولت دونالد ترامپ، ماهانه ۲ میلیون دلار هزینه می‌کند. پمپئو و هوک کارزار فشار حداکثری دولت ترامپ علیه ایران را رهبری و هدایت می‌کردند و گزارش وزارت خارجه آمریکا می‌گوید که طبق ارزیابی اطلاعاتی، تهدیدها علیه این دو فرد پس از پایان فعالیت در دولت ترامپ، ادامه دارد.

پیش از این، شبکه خبری سی بی اس نیوز آمریکا گزارش داد دولت جو بایدن برای برایان هوک و مایک پمپئو، مقامات سابق دولت دونالد ترامپ و از عاملان ترور سردار سلیمانی، تدابیر ۲۴ ساعته امنیتی اندیشیده است.

<https://cutt.ly/7A9odcV>



<https://cutt.ly/ZA9NXfW>

اقدامات حیاتی برای کمک به اوکراین

**بنیاد دفاع از دموکراسی‌ها
بردلی بومن / رایان براست**

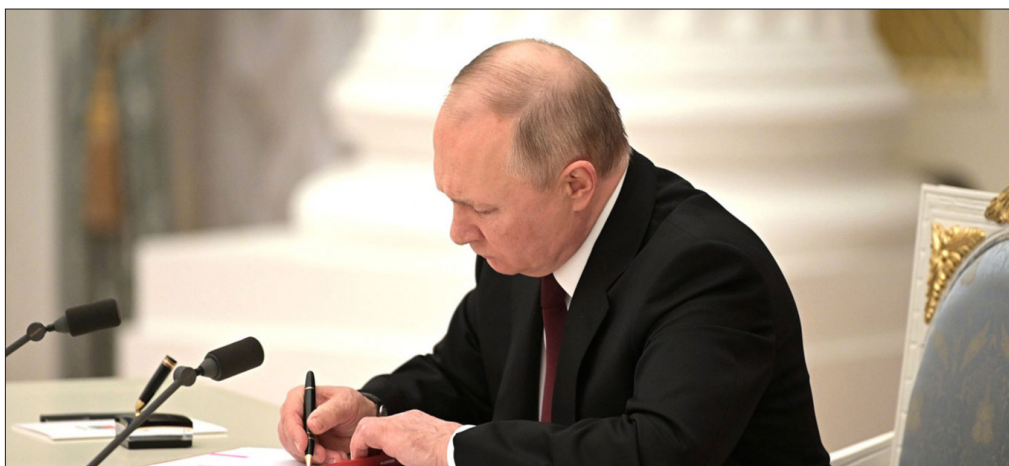
نیروهای اوکراینی سخت می‌جنگند تا در برابر تهاجم روسیه دفاع کنند، اما به آرامی زمین و شهرها را در برابر یورش وحشیانه روس‌ها از دست می‌دهند. با ادامه بحث‌ها در واشنگتن بر سر مناطق پرواز ممنوع، اقداماتی وجود دارد که واشنگتن و متحدانش می‌توانند برای کمک فوری به نیروهای اوکراینی انجام دهند. نیروهای اوکراینی با اراده و توانایی خود، پارا فراتر از انتظارات گذاشته و امیدهای روسیه برای یک پیروزی سریع را از بین برده‌اند. با این حال، نیروهای روسی به آرامی در حال پیشروی هستند، به اوکراینی‌ها خسارت وارد نموده و از تاکتیک‌های محاصره وحشیانه فزاینده‌ای استفاده می‌کنند. غرب علاوه بر تداوم هجوم تسلیحات ضدتانک، ضد هوایی و سایر تسلیحات قابل حمل انسان به اوکراین، باید فوراً چند اقدام مشخص را انجام دهد:

به اشتراک گذاشتن اطلاعات هدفمند: دولت آمریکا هنوز تمام اطلاعاتی را که می‌تواند با ارتش اوکراین برای هدف قرار دادن نیروهای متجاوز روسیه به اشتراک بگذارد، در اختیار این کشور قرار ندهاده است. واشنگتن ابزار لازم برای انجام این کار را دارد، اما دولت بایدن در تصمیم‌گیری سیاسی خود، کندی عمل می‌کند. **ایجاد تنوع در خطوط تأمین:** ناتو شرکای همفکر تلاش چشمگیری را برای ارائه کمک‌های کشنده و غیرکشنده به اوکراین انجام داده‌اند. با این حال، بخش بزرگی از این تجهیزات به یک پایگاه هوایی در لهستان و سپس از طریق زمین به اوکراین منتقل می‌شود. این خطوط تدارکاتی از لهستان به اوکراین به شدت در برابر حملات روسیه آسیب‌پذیر هستند.

ارائه ارتباطات تاکتیکی ایمن: نیروهای اوکراینی همچنان به فرماندهی و کنترل و ارتباطات عملیاتی خود از طریق کانال‌های ناامن ادامه می‌دهند. به همین دلیل، دادن حداقل ابزاری متوسط به کی‌یف برای انجام ارتباطات رمزگذاری شده، می‌تواند مزیت مهمی برای اوکراین ایجاد کند.

آماده شدن برای حملات شیمیایی: روسیه زمینه را برای انجام یک حمله شیمیایی در اوکراین آماده کرده است. مسکو سابقه طولانی و اسفناکی در استفاده از سلاح‌های شیمیایی در خارج از کشور دارد. واشنگتن باید برای کمک به کی‌یف جهت مقابله با حملات شیمیایی اقدام کند.

<https://cutt.ly/JA1MYmA>



آیا پوتین غیرمنطقی عمل می‌کند؟

این‌ها به معنی غیرمنطقی بودن پوتین و تغییر رویکردش نیست. انگیزه‌های حاکمان مستبدی مانند پوتین و کیم چونگ‌اون که اهداف «عقلانی» خود را منصرف می‌کنند، بایک فرد عادی در تضاد است. آن‌ها تمایل دارند ادامه حکومت خود را با بقای شخصی ترکیب کنند. بنابراین، در حالی که تهدیدات آخر الزمانی پوتین ممکن است هشدار دهنده باشد، لزوماً نشانه‌ای از دیوانگی نیست. با این وجود، اگر پوتین مردم معقولی نیست، راهبردهای تحمیلی هزینه‌بر مانند تحریم‌های اقتصادی ممکن است در تعدیل رفتار نادرست او شکست بخورد. پوتین که منزوی و مستاصل شده، ممکن است درگیری را تشدید کند، که مسلماً افرادی گناه‌آلود خطر می‌اندازد. رهبران غربی باید برای بدترین موقعیت‌ها برنامه‌ریزی کنند و در عین حال، بهترین‌ها را امیدوار باشند.

<https://cutt.ly/6A2Y6tH>

اعمالش، لازم نیست کاملاً عقلانی رفتار کند. بازیگران عاقل ممکن است اهدافی داشته باشند که برای مابقی خطر است، اما آن‌ها را به گونه‌ای دنبال می‌کنند که به نظر می‌رسد به آن اهداف دست می‌یابند. ممکن است مرتکب خطاهای انسانی نیز شوند. خوشبختانه، در طول جنگ سرد، مشکل رهبران غیرمنطقی که از سلاح‌های هسته‌ای استفاده می‌کردند، حاد شد. اما اکنون رفتار پوتین ممکن است آن‌را به یک نگرانی فوری تبدیل کند. پس آیا پوتین مرتکب اشتباه می‌شود یا صرفاً غیرمنطقی است؟ ادعای او مبنی بر اینکه دولت اوکراین، توسط یک کم‌دین سابق یهودی رهبری می‌شود و به نوعی فاشیستی و نازی است، مضحک بود. به نظر می‌رسد تهاجم او بر اساس یک فرض کاملاً نادرست، بر این باور است که اوکراینی‌ها از سربازان روسی به عنوان آزادی خواه استقبال می‌کنند. با این حال، همه

**اندیشکده رند
ادوارد گایست**

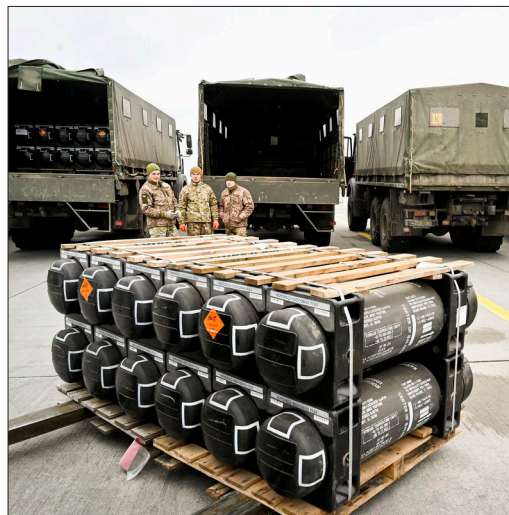
اقدام اشتباه ولادیمیر پوتین در حمله به اوکراین، این گمانه‌زنی را تقویت کرده که رئیس‌جمهور روسیه عقل خود را از دست داده است. رابرت گیتس، وزیر دفاع سابق و مدیر سی‌ا، اظهار داشت که پوتین غیرعادی رفتار می‌کند. همانطور که استراتژیست‌های هسته‌ای چندین دهه پیش تشخیص دادند، بازدارندگی ضروری است، اما کافی نیست. تحلیلگران و نظریه پردازانی که روی این موضوعات کار می‌کردند، از مشکل مخالفان غیرمنطقی، دچار سردرگمی شدند. همانطور که هرمان کان، استراتژیست هسته‌ای در سال ۱۹۶۲ بیان کرد، «ما حتی دیوانگان را باز می‌داریم». نظریه پرداز، پاتریک مورگان، اصطلاح «معقول» را بر «منطقی» ترجیح داد تا روشن کند که یک دشمن برای درک پیش‌بینی

هشدار آلمان، فرانسه و بریتانیا درباره خطر فروپاشی برجام

شبکه خبری بی‌بی‌سی

آلمان، بریتانیا و فرانسه، سه کشور اروپایی عضو توافق هسته‌ای با ایران، در بیانیه مشترکی نسبت به خطر «فروپاشی برجام» هشدار داده‌اند. آن‌ها معتقدند هیچکس نباید از مذاکرات برجام سوءاستفاده کند تا در امور جدی از این توافق تضمین‌هایی بگیرد و هشدار داده‌اند که چنین رویکردی «خطر فروپاشی توافق هسته‌ای» را به دنبال دارد. درخواست روسیه برای تأمین منافعی در برجام علیرغم تحریم‌های مربوط به تهاجم به اوکراین پیچیدگی جدیدی است که در روزهای اخیر به روند احیای برجام اضافه شده است. سرگئی لاوروف، وزیر امور خارجه روسیه گفته است: «به دنبال تضمینی است تا مطمئن شود که تحریم‌های آمریکا، حقوق روسیه را در برجام نقض نمی‌کند.» به دنبال خروج آمریکا از برجام، ایران اجرای تعهداتش در توافق را کاهش داده است.

<https://cutt.ly/CA9h8oW>



رصد اندیشکده‌های آمریکایی



ترکیه به تحریم‌های غرب علیه روسیه نمی‌پیوندد

خبرگزاری ترندنیوزا

تأمین کنندگانی مانند (جمهوری) آذربایجان و گازپروم داریم که به مدت ۱۵ سال یک تأمین کننده قابل اعتماد بوده است.

از زمان عملیات نظامی روسیه در اوکراین، کشورهای غربی تحریم‌های وسیعی علیه این کشور اعمال کرده‌اند. آمریکا و انگلیس نیز اخیراً تمامی بخش‌های انرژی این کشور را تحریم کردند، در حالیکه اتحادیه اروپا به علت وابستگی شدید به نفت و گاز روسیه وارد این تحریم نشد، اما بخش‌های دیگر از جمله نقل و انتقالات بانکی، فولاد و بسیاری از بخش‌ها و صادرات بسیاری از اقلام به این کشور را هدف تحریم قرار داده است.

<https://cutt.ly/8A9smri>

وزیر امور خارجه ترکیه گفت: «این کشور به تحریم‌های غرب علیه روسیه به دلیل عملیات ویژه در اوکراین نخواهد پیوست.» «مولود چاوش اوغلو» در پاسخ به سئوالی درباره موضع ترکیه در مورد اعمال تحریم‌ها علیه روسیه گفت: «ما فکر می‌کنیم که تحریم‌ها مشکل را حل نمی‌کند، به عنوان مثال، بسته شدن حریم هوایی. ما نمی‌توانیم حریم هوایی را مطابق با «کنوانسیون مونترلو» ببندیم. این یک تکلیف قانونی است.» «آلب‌آسلان بابراکتار»، معاون وزیر انرژی و منابع طبیعی ترکیه نیز گفت: شرکت گاز روسی «گازپروم»، یک شریک قابل اعتماد در عرضه گاز است. «ما

چرا ایران و حزب الله جنگ پوتین علیه اوکراین را تشویق می‌کنند؟

روزنامه هآرتس

جیسون برادسکی / دیوید دانودا

ایران و حزب الله رسماً در قبال حمله روسیه به اوکراین بی طرف هستند و حمایت رسمی از مسکو یا کیف را ابراز نمی‌کنند.

با ادامه جنگ روسیه علیه اوکراین، ایران و حزب الله رسماً بی طرف می‌مانند. این دونه از مبارزه کیف علیه تجاوز روسیه و نه شریک خود، مسکو که پیروزی آن‌ها را بر مخالفان نظام اسد در سوریه تضمین کرده است، حمایت نکرده‌اند. در مقاطع مختلف، تهران و رهبری حزب الله حتی با هر دو متخاصم ابراز همدردی کرده‌اند.

اما بی طرفی آن‌ها سطحی است. تجزیه و تحلیل دقیق اظهارات آن‌ها، در کنار رسانه‌هایشان، نشان می‌دهد که هر دو به طور پنهانی طرفدار روسیه هستند و امیدوارند که جنگ آن در اوکراین، نفوذ جهانی آمریکا را از بین ببرد.

ایران با دقت به حمله روسیه به اوکراین واکنش نشان داده است. [آیت الله] خامنه‌ای، رهبر ایران، اخیراً به این موضوع پرداخته و بر مخالفت با جنگ و ویرانی تأکید کرده است، اما بدون حتی یک بار اشاره به روسیه.

در عوض، او بر انتقاد از آمریکا متمرکز شد و آن را «رژیم مافیایی» نامید که مانند اوکراین مراکز بحران ایجاد می‌کند. رهبر ایران گفت که واشنگتن اوکراین را به این نقطه کشانده است. در همین حال، روسیه به محافظت از ایران در برابر مسئولیت‌پذیری برای بی ثباتی منطقه‌ای خود کمک کرده است.

تاجایی که تهاجم روسیه به اوکراین می‌تواند نفوذ آمریکا را کاهش دهد، ایران از آن حمایت می‌کند. با این وجود، ایران یک سوءظن تاریخی به روسیه نیز دارد که به معاهده ترکمنچای در سال ۱۸۲۸ برمی‌گردد که زمین‌هایی را به روسیه واگذار کرد.

در یکی از این مقاله‌های حزب الله آمده است: «آنچه برای ما مهم است، این است که این جنگ برجسته‌ترین نقطه عطف در مسیر پایان دوران تک قطبی است و نتایج آن حتی قبل از آن نیز قطعی به نظر می‌رسد.

دشمنی ریشه‌دار ایدئولوژیک حزب الله با آمریکا، این شور و نشاط را در مورد فرسایش سلطه جهانی آمریکا توضیح می‌دهد.

در مقاطع مختلف، هم از طریق قدرت نرم و هم از طریق زور، ایران و حزب الله تلاش کرده‌اند تا به نفوذ جهانی واشنگتن پایان دهند و یان را کم‌رنگ کنند.

<https://cutt.ly/fA9iegi>

با تغییر روابط جدید، توجه به روسیه و اوکراین معطوف می‌شود

روزنامه جزوالم پست

نیمروود گورگن

با اولین سفر رئیس جمهور اسرائیل به آنکارا در ۱۵ سال گذشته، دو کشور می‌کوشند تا نقشی مشابه و غافلگیرکننده در عرصه بین‌المللی ایفا کنند. ترکیه و اسرائیل، اکنون آستین‌ها را جهت میانجیگری بین روسیه و اوکراین بالا زده‌اند.

در حالی که نفتالی بنت، نخست‌وزیر اسرائیل، در مسکو با ولادیمیر پوتین دیدار کرد تا توضیحات میانجیگری خود را با وی در میان بگذارد، رجب طیب اردوغان نیز برای گفتگو با رئیس جمهور روسیه آماده می‌شود تا از او بخواهد فوراً به جنگ پایان داده و اجازه آتش‌بس و مذاکره را بدهد و امکان تخلیه غیرنظامیان را فراهم کند.

تلاش‌های میانجیگری ترکیه در راستای سیاست‌هایی است که اردوغان در پایان دهه اول قدرت خود اتخاذ نمود و احمد داوود اوغلو، به عنوان وزیر خارجه او خدمت می‌کرد. ترکیه به عنوان کشوری شناخته شد که تمایل به ایفای نقش‌های میانجی منطقه‌ای و جهانی دارد، زیرا این سنگ بنای سیاست خارجی جدید این کشور است. ترکیه به طور فزاینده‌ای به سمت اوکراین متمایل شده و از زمان حمله روسیه نشانه‌هایی از فاصله گرفتن از این کشور را نشان می‌دهد، اما اردوغان بارها اعلام کرده است که آنکارا به دنبال حفظ روابط خود با مسکو است.

دو کشور در مورد مسائل کلیدی منطقه، از جمله سوریه و لیبی، اختلاف نظر دارند. ترکیه نگران است که این اختلافات منجر به تحرکات روسیه شود.

ترکیه و روسیه علیرغم اختلاف‌نظرها، همکاری مهمی با یکدیگر آغاز کرده‌اند. ترکیه بخش قابل توجهی از گاز طبیعی و گندم خود را از روسیه وارد می‌کند. همچنین به گردشگری مسکو متکی است که بخش بزرگی از گردشگران ورودی این کشور را تشکیل می‌دهد.

اوکراین نیز منبع مهم گردشگری برای ترکیه است و معاملات تجاری متنوع آن‌ها شامل فروش پهپاد ترکیه است که در حملات به مهاجمان روسی استفاده شده‌اند.

اردوغان خود را برای انتخابات ۲۰۲۳ آماده می‌کند و با موانع سیاسی پیچیده و اقتصادی مواجه است. بحران با روسیه می‌تواند اقتصاد ترکیه و چشم‌انداز اردوغان را بیشتر به چالش بکشد.

تحریم گردشگری روسیه پس از سرنگونی جت روسی در سال ۲۰۱۵، پیامدهای چنین اقدامی را نشان داد و اردوغان مایل به جلوگیری از تکرار این سناریو است.

<https://cutt.ly/lA9fVqk>

احتمال آزمایش موشک قاره‌پیما توسط کره شمالی وجود دارد



خبرگزاری رویترز

کره شمالی قریب الوقوع است و اگر روز دوشنبه انجام شود، تعجب‌آور نخواهد بود. در این گزارش به نقل از یک مقام ناشناس در دفتر رئیس‌جمهور منتخب آمده است که «سو هون»، مشاور امنیت ملی مون، روز شنبه در مورد مسائل مربوط به سیاست خارجی و امنیتی به یون توضیح داده است. سخنگوی دفتر رئیس‌جمهور مستعفی کره جنوبی نیز گفت که سو در مورد تحرکات اخیر کره شمالی از جمله شلیک‌های موشکی اخیر، بحران اوکراین و مسائل دیگر، به رئیس‌جمهور منتخب گزارش‌هایی داده است.

<https://cutt.ly/MA9pqRY>

بعد از دو آزمایش موشکی اخیر کره شمالی روی سامانه پرتاب ماهواره‌ای، مقام‌های سئول از احتمال آزمایش موشک قاره‌پیما توسط پیونگ‌یانگ خبر می‌دهند. رسانه‌های محلی کره جنوبی به نقل از منابع ناشناس گزارش دادند که دولت سئول معتقد است کره شمالی احتمالاً یک موشک بالستیک قاره‌پیما را در هفته آینده آزمایش کند. دفتر «مون جائه این»، رئیس‌جمهور مستعفی کره جنوبی، که آخرین روزهای خود را در این سمت طی می‌کند، به «یون سوک یول»، رئیس‌جمهور منتخب این کشور گفته که پرتاب آزمایشی موشک قاره‌پیما توسط

آیا فشار آمریکا بر بنگلادش نتیجه معکوس خواهد داشت؟

اندیشکده کوئینسی بی‌زی خاسروا

واشنگتن می‌خواهد ادا که به ائتلاف منطقه‌ای آمریکا بپیوندد که هدف آن، مهار چین است، اما تحریم‌ها ممکن است راهی برای انجام این کار نباشد. اندکی پیش از اینکه بحران اوکراین توجه جهانیان را به خود جلب کند، آمریکا شروع به افزایش فشار بر بنگلادش برای پیوستن به پیمان نظامی هند و اقیانوسیه خود برای مهار چین کرد. اما متأسفانه، از بهانه‌های نادرست استفاده کرد که ممکن بود ملت بنگالی را که خاطره تلخ مخالفت آمریکا با تولدش را در ذهن دارند، عصبانی کند. واشنگتن اخیراً واحد پلیس نخبه بنگلادش را به دلیل «نقض جدی حقوق بشر» تحریم کرد. ۶ تن از افسران فعلی و سابق آن به آدم‌ربایی، قتل و شکنجه متهم شده‌اند. بی‌نظیر احمد که اکنون رئیس پلیس بنگلادش است نیز از ورود به آمریکا منع شده است. سپس مقامات آمریکا شروع به پرسیدن سؤالاتی کردند مبنی بر اینکه چگونه بنگلادش کمک‌های نظامی آمریکا را خرج کرده است. این افشاجری این ظن را عمیق‌تر می‌کند که واشنگتن از بهانه نقض حقوق بشر برای سوق دادن بنگلادش به عضویت در گفتگوی چهارجانبه امنیتی، یک پیمان نظامی غیررسمی ضد چین متشکل از آمریکا، ژاپن، استرالیا و هند استفاده می‌کند. بنگلادش حداقل از اکتبر ۲۰۲۰ که استنفان بیگان، معاون وزیر امور خارجه وقت آمریکا، ضمن بازدید از داکا رسماً از این کشور دعوت کرد تا به این گروه بپیوندد، با فشارهای ایالات متحده مواجه شده است. داکا تا کنون به دلیل تهدیدهای چین که منبع سرمایه‌گذاری قابل توجهی برای بنگلادش است، از انجام این کار امتناع کرده است. هم‌چنین هم آمریکا به بنگلادش علاقمند هستند زیرا قرار گرفتن در کنار خلیج بنگال می‌تواند دسترسی آسان به اقیانوس هند را فراهم کند که بخش عمده‌ای از تجارت جهانی را شامل می‌شود. با کنترل این مسیر دریایی، آمریکا می‌تواند اقتصاد چین را خفه کند. بنگلادش می‌تواند یک مسیر زمینی جایگزین از طریق برمه به چین بدهد. بنگلادش با سیاست خارجی «دوستی با همه، کینه‌توزی با هیچ‌کس»، بین‌دوره‌ای سختی قرار دارد. از دهه ۱۹۵۰، یکن از فشار آوردن بیش از حد به دهلی خودداری کرد تا مبادا هند به مدار آمریکا بپیوندد. هم آمریکا و هم هند ممکن است تاکتیک چین را برای مقابله با بنگلادش آموخته‌اند: به جای قلدری، به بی‌طرفی داکا احترام بگذارند.

<https://cutt.ly/iA1MjWe>

جنگ وحشیانه روسیه در اوکراین می‌تواند چین را تحت تأثیر قرار دهد

وبگاه نایتین فورتی فابو گوردون چانگ

نخبگان سیاست خارجی سال‌ها به این فکر کرده‌اند که چگونه مشارکت رو به رشد چین و روسیه را از بین ببرند. اکثر ناظران، چین را برنده جنگ اوکراین می‌دانند. آنها ذینفع اصلی تحریم‌ها علیه روسیه خواهند بود، یوان از کاهش روبل منتفع خواهد شد، و به چینی‌ها یک مطالعه داده شده است که اگر بخواهند به تابوان حمله کنند، واکنش جهان چگونه خواهد بود. اصلاً تعجب‌آور نیست که بدانیم این دقیقاً همانطور که چین برنامه‌ریزی کرده است شکل می‌گیرد. یکن سیستم مالی خود را در اختیار موسسات روسی قرار می‌دهد، زیرا آمریکا و اروپا ارتباط آن‌ها را با موسسات خود قطع می‌کنند. یکن از روسیه در شوراهای سازمان ملل حمایت می‌کند و از رسانه‌های دولتی برای تبلیغ روایت‌های پوچ روسی استفاده می‌کند. چین مانند همیشه از موقعیت منفر روسیه استفاده خواهد کرد. در واقع، چین دوست دارد از بحران‌ها بهره‌بردارد؛ از زمان تحریم‌های سال ۲۰۱۲ به بعد با ایران بسیار بد اخلاق شده است، پس از حمله آمریکا به عراق، به بزرگ‌ترین تامین‌کننده مخابرات این کشور تبدیل شد. نقطه ضعف بزرگ چین این است که ارتباطش با چین بازرگانی بدی بر جایگاهش در میان کشورهایی که واقعاً به آن‌ها نیاز دارد تأثیر می‌گذارد. چین به تجارت غربی نیاز دارد و باید از نظم مبتنی بر قوانین پیروی کند تا ماشین رشد اقتصادی را در مسیر درست نگه دارد. سال گذشته، مازاد تجاری کالا با آمریکا ۵۸٫۶ درصد از کل مازاد تجاری چین را تشکیل می‌داد. چین دسترسی خود به آمریکا و اروپا را نیز به خطر می‌اندازد. بدون آن‌ها، اقتصاد چین که به طور فزاینده‌ای به صادرات وابسته است، فرو می‌پاشد. یکن خود را به یک قدرت در حال انفجار نزدیک می‌کند. حتی اگر مسکو در نهایت تمام اوکراین را ضمیمه خود کند، هزینه این حادثه غول‌آسا روزانه ۲۰ میلیارد دلار تخمین زده می‌شود و طبق برآوردهای اخیر، اقتصاد روسیه در سال جاری بین ۱۵ تا ۲۰ درصد کاهش خواهد یافت. فدراسیون روسیه برای جمهوری خلق چین تنها در صورتی ارزشمند است که کشوری قدرتمند باشد، زیرا این امر از توجه بیش از حد جهان به یکن جلوگیری می‌کند. شی به نظر می‌رسد که معتقد است اکنون زمان خلاص شدن از شر آمریکا است. او مایل است از یک دولت ضعیف برای انجام این کار حمایت کند. او برای این کار بر روی همه چیز شرط‌بندی می‌بندد.

<https://cutt.ly/VA9gr6N>

رصد اندیشکده‌های آمریکایی



Christians United for Israel @CUFI

The United States, the E3, and Grossi may get a return to a nuclear deal with Iran, but they will have sacrificed the IAEA's ability to fulfill its core mission: investigating and preventing nuclear weapons development.



آمریکا، ۳ کشور اروپایی و گروسی ممکن است به توافق هسته‌ای با ایران بازگردند. اما آن‌ها توانایی آزادس بین‌المللی انرژی هسته‌ای که مأموریت اصلی آن جلوگیری از توسعه سلاح‌های هسته‌ای است را قربانی خواهند کرد.



Christina Pushaw @ChristinaPushaw

Seriously, there is no good reason for Democrats to be shaming Israel. Think about what's going on: Israel is really the only country that has constructive relations with Ukraine & Russia to help negotiations for peace. Meanwhile the Biden Admin is reviving a terrible Iran Deal.



به‌طور جدی، هیچ دلیل خوبی برای مومکرات‌ها جهت شرمساری اسرائیل وجود ندارد. به‌آنچه در حال وقوع است فکر کنید: اسرائیل واقعتاً تنها کشوری است که روابط سازنده با اوکراین و روسیه برای کمک به مذاکرات برای صلح دارد. در همین حال، دولت بایدن در حال احیای یک توافق وحشتناک با ایران است.



Jeff Carlson @themarketwork

Obama claimed JCPOA halted Iran's ballistic missile development. But here's the actual language: «Iran is called upon not to undertake any activity related to ballistic missiles designed to be capable of delivering nuclear weapons.» «Shall not» was changed to «called upon»



اوپامامدعی شد که برجام، توسعه موشک بالستیک ایران را متوقف کرده است. اما چیزی واقعی اینجاست: «از ایران خواسته می‌شود که هیچ گونه فعالیتی در ارتباط با موشک‌های بالستیک طراحی شده برای حمل سلاح هسته‌ای انجام ندهد.» نباید صرفاً از ایران خواسته شود، باید کار عملی کرد.



Young Kim @RepYoungKim

The Iranian regime has proven they are not a reliable negotiator and should not be trusted. The Biden administration cannot embolden the Ayatollah and threaten global security with an Iran Nuclear Deal, worse than JCPOA.



نظام ایران ثابت کرده است که مذاکره‌کننده قابل اعتیادی نیست و نباید به آن‌ها اعتماد کرد. دولت بایدن نمی‌تواند با چیزی بدتر از برجام، رهبر ایران را جسور کند و امنیت جهانی را توسط توافق هسته‌ای ایران تهدید کند.



Jeff Carlson @themarketwork

Iran masked ICBM development through its Space Launch Program. JCPOA preserved Iran's nuclear capability & materially loosened restrictions on Iran's ballistic missile advancement. Now, Biden wants to enter into JCPOA II.

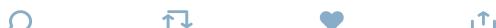


ایران توسعه موشک‌های بالستیک قاره‌پسار را از طریق برنامه پرتاب فضاپی خود پنهان کرد. برجام، توانایی هسته‌ای ایران را حفظ کرد و محدودیت‌های پیش‌روی موشک‌های بالستیک ایران را از نظر مادی کاهش داد. اکنون بایدن می‌خواهد وارد برجام شود.



Joel M. Petlin @Joelmpetlin

Which regime needs to be protected? The Iranian one which is developing nukes and is the number one State sponsor of terrorism, or the American one, which is so desperate for a policy win that they're jumping to sign a nuke deal with a country lobbying missiles at our Consulate.



از کدام نظام باید محافظت شود؟ ایرانی که در حال توسعه تسلیحات اتمی است و کشور شماره ۱ حامی تروریسم است، یا آمریکا که آنقدر در پی پیروزی در سیاست است که با کشوری که موشک به کنسولگری ما پرتاب می‌کند، قرارداد هسته‌ای امضا می‌کند.



Naveed Jamali @NaveedAJamali

My opinion: Iran's strike in Erbil was likely aimed at concern over the stalled Vienna talks, Israel's alleged assassination of 2 Iranian officers in Syria, and a desire to re-assert regional dominance while the world is focused on Ukraine and Russia's Syrian power is waning



حمله ایران به اربیل احتمالاً با هدف نگرانی از توقف مذاکرات وین، ترور ۲ افسر ایرانی در سوریه توسط اسرائیل و تمایل به تسلط مجدد در منطقه در بجهت جنگ اوکراین است و قدرت روسیه در سوریه رو به زوال است.



Jim Banks @RepJimBanks

Donald Trump was right to call Obama's JCPOA "worst deal ever negotiated". In so many ways Joe Biden's new Iran Nuclear Deal is even worse. Why are so many Democrats going along with this?



دونالد ترامپ حق داشت که برجام اوپاما را بدترین توافقی که تا به حال مذاکره شده نامید. از بسیاری جهات، توافق هسته‌ای جدید جو بایدن با ایران بدتر است. چرا بسیاری از دموکرات‌ها با آن کنار می‌آیند؟



Senate Foreign Relations Committee Ranking Member @SenateForeign

Biden refuses to submit an #Iran deal to Congress, as required by the Constitution. If you're going to get this done, everybody needs to be on board & we need to have a good deal that is livable. Re-entering the #JCPOA isn't even close.



بایدن طبق قانون اساسی از ارائه توافق ایران به کنگره خودداری می‌کند. اگر می‌خواهید این کار را انجام دهید، همه باید همراه باشند و ما باید معامله خوبی داشته باشیم که قابل دوام باشد. ورود مجدد به برجام نزدیک نیست.



Logan Ratick

@Logan_Ratick

"The desperate rush to sign this flawed nuclear agreement with Iran is not only absurd, it's downright dangerous...it endangers not only my country Israel, but your country the U.S. and the entire world. We should not let an aggressive, rogue terrorist regime...have (nukes)."



عجله مذبح‌خانه برای امضای این توافقنامه هسته‌ای معیوب با ایران نه تنها یوچ است، بلکه کاملاً خطرناک است... نه تنها کشور من اسرائیل، بلکه کشور شما، آمریکا و کل جهان را به خطر می‌اندازد. ما نباید به یک نظام تروریستی متجاوز و سرکش اجازه دهیم که هسته‌ای شود.



Tiglobal

@tiglobal

Russia uses Iran to deliver a stern warning to the UAE. UAE backtracks immediately. If #OPEC decides to take unilateral steps to increase oil output, #Russia will ensure that it destabilizes the #MiddleEast using Iran.

روسیه از ایران برای دادن هشدار جدی به امارات استفاده می‌کند. امارات فوراً عقب‌نشینی می‌کند. اگر اوپک تصمیم به برداشتن گام‌های یکجانبه برای افزایش تولید نفت بگیرد، روسیه تضمین می‌کند که با استفاده از ایران، غرب آسیا را بی‌ثبات کند.



Alireza Jafarzadeh

@A_Jafarzadeh

that kowtowing to #Iran regimes demands to lift IRGC terror designation would be counterproductive, because «Instead of holding the regime accountable for its stepped-up terrorism, the West would be rewarding terrorism, leading to even more violence.»

سر سپردگی به خواسته‌های نظام ایران برای لغو تروریستی بودن سپاه پاسداران انقلاب اسلامی نتیجه معکوس خواهد داشت، زیرا غرب به جای اینکه نظام را مسئول تروریسم بداند، به این تروریست پاداش می‌دهد که منجر به خشونت‌های بیشتری می‌شود.



Hillel Neuer

@HillelNeuer

Two weeks from Friday, on March 25th, the Islamic Republic of Iran will join the U.N. Women's Rights Commission. But this is morally obscene—the regime of Ayatollah Khamenei subjugates women and imprisons and tortures courageous women's rights activists.

جمهوری اسلامی ایران ۲۵ مارس به کمیسیون حقوق زنان سازمان ملل می‌پیوندد. اما این از نظر اخلاقی زشت است. نظام [آیت‌الله] خامنه‌ای زنان را تحت سلطه خود در می‌آورد و فعالان شجاع حقوق زنان را زندانی و شکنجه می‌کند.



AIPAC

@AIPAC

Iran has advanced its development and stockpile of ballistic missiles—already the largest in the Middle East—threatening U.S. forces stationed in the region, Israel and other U.S. allies. The JCPOA allowed UN restrictions on Iran's ballistic missile program to expire next year.



ایران در توسعه و ذخایر موشک‌های بالستیک خود که هم اکنون بزرگترین آن‌ها در غرب آسیا است، پیشرفت کرده است و نیروهای آمریکایی مستقر در منطقه، اسرائیل و دیگر متحدان آمریکا را تهدید می‌کند. برجام اجازه داده محدودیت‌های سازمان ملل بر برنامه موشکی بالستیک ایران در سال آینده منقضی شود.



Senator Bill Hagerty

@SenatorHagerty

The Biden Admin simply does not understand the importance of leverage & strength in foreign policy. It can't stop appeasing Iran even as the Iranian regime presses forward with plans for attacks against us in the Middle East & also on U.S. soil.

دولت بایدن به سادگی اهمیت اهرم و قدرت در سیاست خارجی را درک نمی‌کند. حتی زمانی که نظام ایران با طرح‌هایی برای حملات علیه ما در غرب آسیا و همچنین در خاک آمریکا به پیش می‌برد، نمی‌تواند از محاشات با ایران دست بردارد.



Rep. Don Beyer

@RepDonBeyer

An overlooked US foreign policy imperative: getting a nuclear agreement with Iran. Trump's abrupt withdrawal from the JCPOA led Iran to continue developing their nuclear weapons program. Extremely important to get a good deal in place to halt that progress as soon as possible.



یک الزام نادیده گرفته شده در سیاست خارجی آمریکا: دستیابی به توافق هسته‌ای با ایران. خروج ناگهانی ترامپ از برجام باعث شد ایران به توسعه برنامه تسلیحات هسته‌ای خود ادامه دهد. بسیار مهم است که یک معامله خوب برای متوقف کردن این پیشرفت در اسرع وقت انجام دهیم.



Tom Cotton

@SenTomCotton

Iran is openly targeting Americans with missile strikes. Sanctions relief for Iran's terrorist regime should be completely off the table.

ایران آشکارا آمریکایی‌ها را با حملات موشکی هدف قرار می‌دهد. رفع تحریم‌ها برای نظام تروریستی ایران باید کاملاً از روی میز حذف شود.



Mark Dubowitz

@mdubowitz

Sending Iran's enriched uranium to Putin, which was part of the JCPOA and the emerging deal in Vienna, was always insane. Maybe the Biden administration now understands that.

ارسال اورانیوم غنی شده ایران به روسیه که بخشی از برجام و توافق نوظهور وین بود، همیشه جنون آمیز بوده است. شاید دولت بایدن اکنون این را درک کرده باشد.



رصد و ترجمه اندیشه‌های امریکایی
مختص مطالعه نخبگان